

公 職 人 員 財 產 申 報 表

申報人姓名	鍾榮吉	服務機關	1.立法院		職稱	1.副院長	
			2.			2.	
配 偶 及 未 成 年 子 女			配 偶 及 未 成 年 子 女				
稱	謂	姓	名	稱	謂	姓	名
配偶		劉玉燕					

(一) 不動產

1. 土地

土 地 坐 落	面 積 (平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人
台北市大安區懷生段 4 小段 271 地號	3,322	10000 分之 75	劉玉燕

2. 房屋

房 屋 標 示	面 積 (平方公尺)	權利範圍(持分)	所有權人
台北市大安區懷生段 4 小段建號 2702(陽台 13.61 平方公尺,露台 5.76 平方公尺)	150.71	全部	劉玉燕

(二) 船舶

種 類	總 噸 數	船 籍 港	所 有 人
本欄空白			

(三) 汽車

種 類	汽 缸 容 量	牌 照 號 碼	所 有 人
本欄空白			

(四) 航空器

型 式	製 造 廠 名 稱	國 籍 標 示 及 編 號	所 有 人
本欄空白			

(五) 存款(總金額: 2,579,648.16 元)

1. 新台幣存款

種 類	存 放 機 構	戶 名	金 額
優惠存款	臺灣銀行	劉玉燕	388,800
定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	180,000
定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	50,000
定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	240,000

定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	400,000
活期儲蓄存款	臺灣銀行	劉玉燕	8,897
定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	50,000
活期存款	大眾商業銀行	劉玉燕	27,691
活期存款	中國信託	劉玉燕	53,971
存簿儲金	中華郵政股份有限公司	劉玉燕	219,193
活期存款	第一商銀	劉玉燕	223,786
活期存款	中央信託局	劉玉燕	129,703
活期存款	中國信託商業銀行	鍾榮吉	169,509
存簿儲金	中華郵政股份有限公司	鍾榮吉	323
活期存款	臺灣銀行	鍾榮吉	34,050
活期存款	彰化銀行	鍾榮吉	1,020
活期存款	彰化銀行	鍾榮吉	6,025
活期存款	合作金庫銀行	鍾榮吉	31,340
活期存款	第一商業銀行	鍾榮吉	59,666
定期存款	臺灣銀行	劉玉燕	30,000

2. 外幣及其他幣別存款

種 類	幣 別	存 放 機 構	戶 名	金 額
				折合新台幣價額
外幣活期存款	美金	上海商銀	劉玉燕	1,595.35
				51,944.59
外幣活期存簿	港幣	中國信託商業銀行	劉玉燕	11,452.43
				47,950.17
外幣活期存簿	美金	中國信託商業銀行	劉玉燕	4,339.92
				141,307.79
外幣活期存簿	歐元	中國信託商業銀行	劉玉燕	801.74
				34,471.61

(六) 外幣(指現金或旅行支票)(總價額: 元)

幣 別	所 有 人	金 額	折 合 新 台 幣 價 額
本欄空白			

(七) 有價證券(股票, 票券, 債券及其他有價證券總價額: 8,205,085.97 元)

1. 股票(總價額:1,485,750 元)

種	類	所 有 人	股 數	票 面 價 額	總 額
國豐興業		劉玉燕	4,172	10	41,720
台塑		劉玉燕	662	10	6,620
燁輝企業		劉玉燕	5,250	10	52,500
中華航空		劉玉燕	1,001	10	10,010
旺宏電子		劉玉燕	11,674	10	116,740
國泰金		劉玉燕	6,160	10	61,600
兆豐金		劉玉燕	18,987	10	189,870
中信金		劉玉燕	8,141	10	81,410
統一實業		劉玉燕	7,201	10	72,010
優美		劉玉燕	31,112	10	311,120
大眾銀行		劉玉燕	10,000	10	100,000
台龍		劉玉燕	2,281	10	22,810
東亞科		劉玉燕	2,199	10	21,990
陽明海運		劉玉燕	10,000	10	100,000
廣明		劉玉燕	1,433	10	14,330
力晶		劉玉燕	10,520	10	105,200
台苯		劉玉燕	4,240	10	42,400
廣積		劉玉燕	3,181	10	31,810
萬海		劉玉燕	10,361	10	103,610

2. 票券(總價額: 元)

種	類	所 有 人	單 位 數	票 面 價 額	總 額
本欄空白					

3. 債券(總價額: 元)

種	類	所 有 人	單 位 數	票 面 價 額	總 額
本欄空白					

4. 其他有價證券(總價額:6,719,335.97 元)

種	類	所 有 人	單 位 數	票 面 價 額	總 額
---	---	-------	-------	---------	-----

保德信全球醫療化基金	劉玉燕	17,709.6	17.71	313,637.01
保德信全球組合基金	劉玉燕	62,780.3	12.94	812,377.08
保德信債券組合基金	劉玉燕	59,880.2	10.3866	621,951.68
兆豐國際寶鑽基金	劉玉燕	45,034.9	11.3488	511,092.07
富達東南亞基金	劉玉燕	612.4	143.0782	87,621.08
坦伯頓成長基金	劉玉燕	161.98	832.3966	134,831.60
坦伯頓全球投資基金	劉玉燕	254.97	633.4809	161,518.62
寶源環球債券基金	劉玉燕	1,952.25	252.2232	492,402.74
UBS 港幣本金連動債	劉玉燕	7	41,560	290,920
上海商業銀行外幣信託	劉玉燕	50,000	31.97	1,598,500
大眾科技基金	鍾榮吉	28,959.9	12.13	351,283.58
大眾基金	鍾榮吉	33,876	19.05	645,337.80
保德信日本基金	劉玉燕	40,342.5	10.11	407,862.67
臺灣銀行富蘭克林坦伯頓債	劉玉燕	1,171.715	247.5005	290,000.04

(八) 其他財產

財 產 種 類	所 有 人	價 額
本欄空白		

(九) 債權(總金額: 元)

種 類	債 權 人	債 務 人 及 地 址	金 額
本欄空白			

(十) 債務(總金額: 25,241,076 元)

種 類	債 務 人	債 權 人 及 地 址	金 額
長期擔保放款	劉玉燕	土地銀行信義分行 台北市基隆路 1 段 436 號	1,833,434
長期信用放款	鍾榮吉	大眾銀行 台北市信義路 5 段 2 號	9,907,642
長期信用放款	鍾榮吉	寶華銀行 台北市南京東路 5 段 161 號 1 樓	5,200,000
長期信用放款	鍾榮吉	國泰世華銀行 台北市館前路 65 號	8,300,000

(十一) 事業投資(總金額: 14,369,000 元)

投 資 人	投 資 事 業 名 稱 及 地 址	投 資 金 額
鍾榮吉	豐華開發股份有限公司 台北市基隆路 1 段 396 號 12 樓	3,000,000
鍾榮吉	統絡科技股份有限公司 台北市內湖路 1 段 392 號 9 樓	11,369,000

(十二) 備註

一.劉玉燕,法商佳迪福人壽利富變額壽險,保額 410244 元,按月繳
二.劉玉燕,統一安聯卓越變額萬能壽險丙型,保額 1000000 元,按月繳

此致

監 察 院

(受 理 申 報 機 關 [構] 全 稱)

以上資料，本人係依法誠實申報，如有不實，願負法律責任

申報人： 鍾榮吉

申報日期： 95 年 12 月 29 日